

DANIEL 6

DIVISIÓN POR PÁRRAFOS DE LAS TRADUCCIONES MODERNAS

| NKJV | NRSV | TEV | NJB |
|---------------------------------|---------------------------------|---|---|
| El complot en contra de Daniel | Daniel en la fosa de los leones | Daniel en el hoyo de los leones | Los sátrapas recienten la promoción de Daniel |
| 6:1-9 | 6:1-5 | 6:1-5 | 6:2-10(1-9) |
| Daniel en la fosa de los leones | 6:6-9 6:10-13 | 6:6-10 6:11-12a 6:12b 6:13 | 6:11-16(10-15) |
| Daniel salvado de los leones | 6:14-16 6:16-18 | 6:14-15 6:16-18 | Daniel es tirado a los leones |
| 6:18-23 | 6:19-24 | 6:19-20 6:23-24 | 6:17-25 (16-24) |
| Darío honra a Daniel | | 6:23-24 | |
| 6:24 | | | |
| 6:25-27 | 6:25-28 | 6:25a 6:25b-27 | La profesión de fe del rey 6:26-28(25-27) |
| 6:28 | | 6:28 | 6:29(28) |

CICLO DE LECTURA TRES (véase [Seminario de Interpretación Bíblica](#))

SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Este es un comentario de guía de estudio, lo que significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debemos caminar bajo la luz que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación. Usted no debe ceder esto a ningún comentarista

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de temas con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el corazón de la interpretación. Cada párrafo tiene un y solamente un

tema.

ESTUDIO DE PALABRA Y FRASE

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 6:1-5

1 Le pareció bien a Darío constituir sobre el reino ciento veinte sátrapas que gobernarán en todo el reino, **2** y sobre ellos, tres funcionarios (uno de los cuales era Daniel) a quienes estos sátrapas rindieran cuenta, para que el rey no fuera perjudicado. **3** Pero este mismo Daniel sobresalía entre los funcionarios y sátrapas porque había en él un espíritu extraordinario, de modo que el rey pensó ponerlo sobre todo el reino. **4** Entonces los funcionarios y sátrapas buscaron un motivo para acusar a Daniel con respecto a los asuntos del reino; pero no pudieron encontrar ningún motivo de acusación ni *evidencia alguna de corrupción*, por cuanto él era fiel, y ninguna negligencia ni corrupción *podía* hallarse en él. **5** Entonces estos hombres dijeron: No encontraremos ningún motivo de acusación contra este Daniel a menos que encontremos *algo* contra él en relación con la ley de su Dios.

6:1 “ciento veinte sátrapas que gobernarán” Cuando se compara con documentos persas tardíos, el número de estos sátrapas es inapropiadamente grande. En Persia, por lo general, solamente había de veinte a treinta, pero en el libro de Ester también hay un número grande (compare 1:1 con 8:9) de oficiales del gobierno.

Sabemos muy poco acerca de los diferentes tipos o niveles de oficiales del gobierno en este momento hacer cualquier tipo de dogmatismo no es sabio ni apropiado.

■ “**Darío**” véase nota en el 5:31

■ “**sátrapas**” Esta palabra (BDB 1080) es usada en documentos persas tardíos y muchos comentaristas lo han usado para apoyar una fecha tardía para la escritura de Daniel (ejemplo: el periodo Macabeo). Sin embargo, la palabra es un término persa antiguo *Kshathrapan* que más tarde llegó a ser *satarpanu* en algunos textos cuneiformes (véase *La enciclopedia ilustrada de la Biblia Zondervan*, volumen 2, página 18). Por lo tanto, su uso no puede ser usado como evidencia para una fecha tardía.

■ “**en todo el reino**” Si Darío (véase 5:31) se refiere a Siro, entonces “todo el reino” se refiere a todo el imperio medo persa y ciento veinte sátrapas no es inusual. Pero si se refiere Gubaru, “un general medo del ejército de Siro que capturó la ciudad de Babilonia”, entonces el reino se refiere a la provincia de Babilonia; también “sátrapa” se refiere a un oficial de menor rango, no su uso más grande en los documentos persa.

6:2

| | |
|-----------|---------------------|
| NASB | “tres funcionarios” |
| NKJV | “tres gobernadores” |
| NRSV, NJB | “tres presidentes” |
| TEV | |

El léxico Brown, Driver y Briggs (BDB 1104) dice que el origen del término es dudoso, pero que se refiere a “supervisor” o “jefe” (de la palabra persa para “cabeza”).

El término “tres” puede estar relacionado contextualmente al 5:7, 16, 29. En este punto estos tres jefes supervisores son desconocidos a la historia secular.

■ “**para que el rey**” Esto puede referirse a (1) Siro o (2) Gubaru quien Siro nombró gobernador de Babilonia. Sin embargo, el título “rey” calza mejor con Siro (véase Joyce G. Baldwin, *Daniel* IVP, página 127, note el número 5). El problema de esta identificación es que Siro no fue el hijo de Ahusuerus, sino

de Cambyses, rey de Anshan. Sobre este asunto los eruditos deben de esperar para más evidencia arqueológica.

■ **“no fuera perjudicado”** Este es el uso de la palabra aramea para “herida”, usado metafóricamente para interés político (véase Esdras 4:22; Ester 7:4).

6:3 “Pero este mismo Daniel sobresalía” Esta frase comienza con el PRONOMBRE DEMOSTRATIVO “este” (véase verso 5, 28), que es típico del estilo persa, pero también es una manera para enfatizar los dones de Daniel (véase 1:17, 20; 2:21, 23). Probablemente estaba entre la edad de ochenta y noventa años en este momento.

■ **“el rey pensó ponerlo sobre todo el reino”** Esto paralela lo que el faraón hizo con José en Génesis 41:40. Hay muchas similitudes entre José y Daniel.

Esta promoción eminente de un exiliado hebreo sobre los administradores medos y persas causará las acciones del verso 4.

6:4 “buscaron un motivo para acusar a Daniel con respecto a los asuntos del reino” Los mismos motivos que condujeron a los oficiales caldeos para acusar a los tres jóvenes hebreos en Daniel 3, aparentemente son los mismos motivos que causan que estos oficiales probaran y encontraran acusaciones en contra de Daniel (véase verso 13).

6:5 “a menos que encontremos algo contra él en relación con la ley de su Dios” Estos administradores tenían la suficiente inteligencia para darse cuenta de que la única área en la que se podía acusar a Daniel era en su lealtad a su fe hebrea.

Tema Especial: Términos Para la Revelación de Dios

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 6:6-9

6 Estos funcionarios y sátrapas, de común acuerdo, fueron entonces al rey y le dijeron así: ¡Rey Darío, vive para siempre! **7** Todos los funcionarios del reino, prefectos, sátrapas, altos oficiales y gobernadores, han acordado que el rey promulgue un edicto y ponga en vigor el mandato de que cualquiera que en el término de treinta días haga petición a cualquier dios u hombre fuera de ti, oh rey, sea echado en el foso de los leones. **8** Ahora pues, oh rey, promulga el mandato y firma el documento para que no sea modificado, conforme a la ley de los medos y persas, que no puede ser revocada. **9** Por tanto, el rey Darío firmó el documento, esto es, el mandato.

6:6 “de común acuerdo, fueron entonces al rey” El VERBO (*Haphel* PERFECTO) es raro en arameo y hebreo. Puede significar

1. “en armonía”;
2. “abarrotado” (NKJV, JPSOA, BDB 1112);
3. en los Salmos (véase 2:1; 55:15) la contra parte hebrea es usada para una conspiración traicionera, que parece ser la implicación acá.

■ **“vive para siempre”** Es la hipérbole estándar para dirigirse al rey (véase 2:4; 3:9; 5:10; 6:6, 21). En el 4:34; 6:26; y 12:7 la frase es usada en el sentido teológico de YHWH, el “Yo soy” (véase Éxodo 3:14 del VERBO hebreo “ser”).

¡Él es el único, Dios viviente (véase verso 20)!

6:7 Estos oficiales gubernamentales hicieron un llamado al egotismo y orgullo del rey. Con frecuencia los

líderes son susceptibles a esta clase de engaño.

■ **“que cualquiera que en el término de treinta días haga petición a cualquier dios u hombre fuera de ti, oh rey”** Esto era altamente inusual para un monarca persa, asumir el estatus de la deidad porque la religión persa (zoroastrismo) cree en dos deidades, un dualismo externo que existe entre el bien y el mal, entre el Ahura Mazda y el Angra Mainyu. Entonces como este rey podía usurpar atributos divinos es incierto históricamente. Los compiladores pudieron haber usado el primer año de la ascensión de Siro como una oportunidad para imponer una lealtad tipop juramento (hipérbole).

■ **“en el foso de los leones”** véase nota en 6:17 y [Tema Especial: Leones en el AT.](#)

6:8 “la ley de los medos y persas” Este mismo estatus legal que unifica los decretos de los reyes medos y persas como siendo no cambiados se encuentra en versos 12, 15, 17; Ester 1:19; 8:8; y Diodorus Siculus 17:30.

Los medos se mencionan por primera vez aquí como en 8:20. Los persas eran los compañeros dominantes; y muy pronto después de la derrota de Siro de Babilonia empezó a ser llamado rey de Persia. El orden de estos términos demuestra la historicidad de Daniel. El orden es al revés en Ester 1:19.

Los profetas también combinan a los medos y persas como una entidad, como el paralelismo de Isaías 21:2 (Elam y Medo) demuestra claramente. Algunos eruditos se refieren a Isaías 13:17 y a Jeremías 51:11-28 como un esfuerzo para demostrar que los profetas falsamente vieron a Meda como un imperio separado (véase NAB, páginas 1096), un error que ellos afirman que Daniel siguió.

También fíjense que Darío el medo está sujeto a las leyes de los medos y persas, que no hubiese sido cierto si Meda era un imperio independiente, separado.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 6:10-13

10 Cuando Daniel supo que había sido firmado el documento, entró en su casa (en su aposento superior tenía ventanas abiertas en dirección a Jerusalén), y como lo solía hacer antes, continuó arrodillándose tres veces al día, orando y dando gracias delante de su Dios. 11 Entonces estos hombres, de común acuerdo, fueron y encontraron a Daniel orando y suplicando delante de su Dios; 12 por lo cual se presentaron ante el rey y le hablaron tocante al mandato real: ¿No firmaste un mandato que cualquier hombre que en el término de treinta días hiciera petición a cualquier dios u hombre fuera de ti, oh rey, fuera echado en el foso de los leones? El rey respondió, y dijo: La orden es cierta, conforme a la ley de los medos y persas, que no puede ser revocada. 13 Entonces ellos respondieron y dijeron al rey: Daniel, que es uno de los deportados de Judá, no te hace caso, oh rey, ni del mandato que firmaste, sino que tres veces al día hace su oración.

6:10 “Cuando Daniel supo que había sido firmado el documento” No agarraron a Daniel fuera de guardia, pero era más leal a su estilo de vida de fe (véase versos 15, 20) en vez que a las idas y venidas de estos líderes políticos celosos y sus complots.

■ **“(en su aposento superior tenía ventanas abiertas en dirección a Jerusalén)”** Los techos de estas cámaras eran usados en el verano como cuartos de dormida (véase James M. Freeman, *Modales y costumbres de la Biblia*, páginas 171-172). Aparentemente para Daniel era un lugar donde oraba tres veces al día mirando hacia la antigua ciudad destruida de Jerusalén (véase 1ra. de Reyes 8:44, 48; 2da. de Crónicas 6:34, 38; Salmos 28:2; 138:2).

■ **“continuó arrodillándose”** La posición normal de la oración judía es de pie con las manos y la cabeza arriba hacia el cielo con los ojos abiertos (en dialogo con Dios). A veces se arrodillaba para urgencia (véase 1ra. de Reyes 8:54; 2da. de Crónicas 6:13; Esdras 9:5; Salmos 95:6; Isaías 45:23).

■ **“tres veces al día”** Esta frase refleja los tiempos diarios de oración en el templo en Jerusalén. Tradicionalmente los judíos oraban a cualquier hora de la mañana (Salmos 5) y en la tarde (véase 9:21; Salmos 4) sacrificio (llamado continuo, Éxodo 29:39; Números 28:1-8, 10, 15, 23-24), como también al medio día (véase Salmos 55:17). Daniel conmemoraba el momento ritual del horario del templo destruido es su oración privada.

6:11 “de común acuerdo” Es la misma palabra aramea usada en verso 6 y 15 para la venida de ellos delante del rey.

6:13 “que es uno de los deportados de Judá” Se usan prejuicios raciales y religiosos para atacar a Daniel.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 6:14-15

14 Al oír estas palabras, el rey se afligió mucho y se propuso librar a Daniel; y hasta la puesta del sol estuvo buscando la manera de librarlo. 15 Entonces aquellos hombres vinieron de común acuerdo al rey y le dijeron: Reconoce, oh rey, que es ley de los medos y persas que ningún mandato o edicto que el rey establezca, puede ser revocado.

6:14 El rey se da cuenta que fue usado en un complot para destruir a Daniel (véase verso 24), pero está sin poder (véase versos 16, 18, 19) en la circunstancia legal de impedir su propio edicto real (véase versos 12, 15).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 6:16-18

16 El rey entonces dio órdenes que trajeran a Daniel y lo echaran en el foso de los leones. El rey habló a Daniel y le dijo: Tu Dios, a quien sirves con perseverancia, Él te librá. 17 Trajeron una piedra y la pusieron sobre la boca del foso; el rey la selló con su anillo y con los anillos de sus nobles, para que nada pudiera cambiarse de lo ordenado en cuanto a Daniel. 18 Después el rey se fue a su palacio y pasó la noche en ayuno; ningún entretenimiento fue traído ante él y se le fue el sueño.

6:16

NASB, NKJV

NRSV, NASB margen, NAB

TEV

NJB

“Tú Dios... el Mismo”

“que tú Dios... te libere”

“que tú Dios... te rescate”

“tú Dios...te tendrá que salvar”

La gramática aramea determina que esta frase es INDICATIVA, no JUSIVO (NRSV, NAB), con un énfasis sobre “tú Dios” (véase Biblia Anchor, volumen 23, página 195). Nuevamente, la impotencia de los monarcas terrenales es contrastada con el poder y la autoridad del Dios de Judá (véase 3:17, 28).

6:17 “Trajeron una piedra y la pusieron sobre la boca del foso” Los leones eran guardados para la cacería por placer y para los reyes del Este Cercano. La muerte por ser tirado a animales salvajes era un método común de ejecución por las cortes del rey del Antiguo Este Cercano Este. Aparentemente la fosa era un pozo subterráneo con dos entradas, una arriba (véase verso 23), y una abajo. Nuevamente, la caída lo debía de haber matado (véase 3:20) cuanto más los leones hambrientos.

6:18 “el rey se fue a su palacio y pasó la noche en ayuno” Esto no era necesariamente ayuno religioso, sino la preocupación ansiosa de un hombre que se dio cuenta de que fue engañado para hacer el mal a un inocente (véase verso 22), fiel (y muy efectivo) siervo.

■ **“ningún entretenimiento fue traído ante él”** Existe mucha discusión acerca de esta palabra

aramea (BDB 1087). Hay varias teorías:

1. Eben-Ezra, Juan Calvino y la NKJV creen que significa “tocar música” de la raíz “iniciar”;
2. la contraparte hebrea significa “enfaticar”; por lo tanto, “bailarina”
3. la Peshita tiene la palabra “comida” (de comedor”;
4. Martín Lutero Y la RSV tienen “diversiones” o “placer”
5. la NJB de una posible raíz árabe, tiene “placer sexual” o “concubinas”.

■ “y se le fue el sueño” Esto es un modismo arameo (véase Ester 6:1).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 6:19-24

19 Entonces el rey se levantó al amanecer, al rayar el alba, y fue a toda prisa al foso de los leones. 20 Y acercándose al foso, gritó a Daniel con voz angustiada. El rey habló a Daniel y le dijo: Daniel, siervo del Dios viviente, tu Dios, a quien sirves con perseverancia, ¿te ha podido librar de los leones? 21 Entonces Daniel respondió al rey: Oh rey, vive para siempre. 22 Mi Dios envió su ángel, que cerró la boca de los leones, y no me han hecho daño alguno porque fui hallado inocente ante Él; y tampoco ante ti, oh rey, he cometido crimen alguno. 23 El rey entonces se alegró mucho y mandó sacar a Daniel del foso. Cuando Daniel fue sacado del foso, no se encontró en él lesión alguna, porque había confiado en su Dios. 24 El rey dio órdenes que trajeran a aquellos hombres que habían acusado falsamente a Daniel, y que los echaran, a ellos, a sus hijos y a sus mujeres en el foso de los leones. No habían llegado aún al fondo del foso, cuando ya los leones se habían apoderado de ellos y triturado todos sus huesos.

6:19 ;Este verso muestra la ansiedad del rey!

6:20 “siervo del Dios viviente” Es un juego sobre la raíz de la palabra (YHWH), que es la forma CAUSATIVA del VERBO hebreo “ser”, que implica “el único Dios viviente” (Éxodo 3:14). Véase nota en 6:6.

■ “¿te ha podido librar de los leones?” Aquí está este juego maravilloso sobre el título para Dios “el Dios que es capaz” (véase Daniel 2:17, 29; Romanos 16:25; Efesios 3:20; Judas 24). No hay nada demasiado difícil para YHWH (véase Jeremías 32:17). Todo este libro es acerca de la voluntad y soberanía de Dios al responder a aquellos que confían en Él (ejemplo 3:28). Los capítulos 3 y 6 son paralelos teológicos y de léxico.

[Tema Especial: Leones en el AT](#)

6:22 “Mi Dios envió su ángel” Parece que la Biblia enseña la existencia de ángeles guardianes (nacional, véase Números 20:16; Isaías 63:9; e individual, véase Génesis 48:16; Daniel 3:28; 6:22; Mateo 18:10; Hechos 12:15; Hebreos 1:14), como también el Espíritu Santo que vive en uno (véase Jeremías 31:31-34; Juan 14:23; Romanos 8:9, 11; 1ra. de Corintios 3:16; 6:19; 2da. de Corintios 6:16; 2da. de Timoteo 1:14).

■ “**cerró la boca de los leones**” Esto es tanto literal (véase Hebreos 11:33 y 1ra. de Macabeos 2:59-60), pero también metafórico (Salmos 22:21; 2da. de Timoteo 4:17).

■ “**porque fui hallado inocente ante Él**” Daniel reconoció el concepto del Antiguo Testamento de “mérito” (véase Deuteronomio 27-29). Daniel fue fiel; Dios fue fiel. Aunque Judá e Israel hace rato habían experimentado a Dios como fiel aún cuando ellos no lo eran. Sin embargo, la paciencia de Dios vino a su final en los exilios de Asiria y Babilonia. Pero aún así YHWH los iba a restaurar a la tierra prometida (edicto de Siro del 538 a. C). El nuevo pacto de Jeremías 31:31-34 (véase Ezequiel 36:22-38) reconoce la inhabilidad humanan de cumplir el pacto. El nuevo pacto será basado, no en la inocencia o mérito humano,

sino en el carácter de gracia de YHWH ¡y en la inocencia y mérito de su Mesías!

6:23 “no se encontró en él lesión alguna” Esto es paralelo a Daniel 3:27.

■ **“porque había confiado en su Dios”** No era la inocencia de Daniel (véase verso 22) lo que trajo su liberación. Sino su fe (“confió” BDB 1081, *Haphel* PERFECTO) en YHWH (véase Daniel 3:28). Este mismo tema es un pensamiento recurrente a través del Antiguo Testamento (véase 1ra. de Corintios 5:20; 2da. de Corintios 20:20; Salmos 9:10; Isaías 26:3). Esta gran verdad llegó a ser la llave al énfasis de Pablo sobre la justificación de la fe en Romanos 4:3 y Gálatas 3:6, que él basa en Génesis 15:6.

6:24 “a ellos, a sus hijos y a sus mujeres en el foso de los leones” Esta clase de castigo de toda una familia es conocida en Persia por Herodotus 3.119. Este es el concepto hebreo de corporalidad:

1. el pecado de Adán y Eva afecta a todos los humanos (véase Génesis 3);
2. la rebelión de Cora en Números 16:25-33;
3. el pecado de Acán en Josué 7 afecta a todo el ejército de Israel y la muerte de su familia y ganado.

Este mismo sentido de corporalidad se puede ver en Ester 9:10-14. La contraparte en el Nuevo Testamento es Romanos 5:12-21.

6:24 “los leones se habían apoderado de ellos” ¡La liberación de Daniel no se atribuye a los leones, de que no estuviera hambrientos!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 6:25-27

25 Entonces el rey Darío escribió a todos los pueblos, naciones y lenguas que habitaban en toda la tierra: Que abunde vuestra paz. 26 De parte mía se proclama un decreto de que en todo el dominio de mi reino *todos* teman y tiemblen delante del Dios de Daniel,

Porque Él es el Dios viviente que permanece para siempre, Y su reino no será destruido

Y su dominio *durará* para siempre.

27 El es el que libra y rescata, hace señales y maravillas En el cielo y en la tierra,

El que ha librado a Daniel del poder de los leones.

6:25-27 Esto es muy similar a las palabras de Nabucodonosor en capítulos 2:46-48; 3:28, 29 y 4:3, 34-35. Todos estos textos probablemente escritos por uno de los cuatro judíos exiliados. No implica fe personal de parte de Darío ¡sino el sentido abrumador del poder de Dios que este politeísta experimento!

6:25 “todos los pueblos, naciones y lenguas que habitaban en toda la tierra” Esto paralela a los edictos de Nabucodonosor en 3:29; 4:1 y el comentario Daniel en 5:19 y su visión e 7:14.

Es interesante que este edicto que no se puede cambiar de un gobernador medo persa es obviamente modificado en honor a la soberanía de YHWH.

[Tema Especial: La Persona y el Reinado de Emanuel](#)

6:28 “el reinado de Darío y durante el reinado de Ciro el Persa” La nota al final de la página en la Biblia de estudio NIV, “de Darío, esto es, el reinado de Siro,” demuestra claramente que el texto arameo (como también el uso explicativo *waw* en una manera epe exegética es capaz de ver a estos dos reyes como uno en la misma persona (véase Joyce G. Baldwin, *Daniel IVP*, páginas 132, y D. Winton Thomas, edición *Documentos del Antiguo Testamento*, página 83).

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario de guía de estudio, lo que significa que usted es responsable de su propia interpretación bíblica. Cada uno de nosotros debe caminar bajo la luz que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son los más importantes en la interpretación, y no debe ceder este derecho a un comentarista.

Estas preguntas para comentar son provistas para ayudarle a pensar sobre los principales asuntos de esta sección del libro. Permiten hacerle reflexionar, no son definitivas.

1. ¿Era Darío un creyente?
2. ¿Qué lecciones aprendemos para nuestras vidas de este capítulo?
3. Discuta el asunto de los ángeles guardianes
4. Discuta el concepto de corporalidad
5. Explique el significado teológico del verso 26